



I - ALGACONTROL POND: trattamento per acqua di laghetto che controlla, previene ed elimina la crescita delle microalghe in sospensione causata dalla luce del sole, la cui proliferazione è nociva per pesci e piante. **ALGACONTROL POND** rende limpida l'acqua e mantiene il laghetto in condizioni ottimali per lo sviluppo di pesci e piante.

Uso: 100 ml per 2000 litri ogni 15 giorni. Diluire la dose di prodotto necessaria in circa 2 litri d'acqua e spargerla uniformemente nel laghetto, in condizioni normali si ottengono risultati soddisfacenti dopo 24/36 ore. In caso di eccessiva infestazione il trattamento può essere ripetuto ogni 12 giorni.

Attenzione: in caso di comportamento anomalo dei pesci o di visibile sofferenza è necessario sostituire immediatamente almeno 1/3 dell'acqua.

Si consiglia di tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini.

GB - ALGACONTROL POND: is a water treatment which controls, prevents and eliminates the growth, stimulated by sunlight, of floating algae in ponds. In fact floating algae is harmful to fish and aquatic plants. **ALGACONTROL POND** makes pond water crystal clear and maintains the pond in perfect conditions ensuring the safe growth and reproduction of fish and plants.

Use and dosage: 100 ml per 2000 litres every 15 days. Dilute the required dosage in approximately 2 litres of water and evenly distribute the solution in the pond water; under normal conditions, good results are obtained after 24 to 36 hours. In the event of exceptional algae growth it is recommended to repeat treatment every 12 days.

Warning: in the event you should notice anomalous behaviour of the fish or the fish are visibly suffering immediately change 1/3 of the water. It is highly recommended to keep the product out of reach of children.

E - ALGACONTROL POND: tratamiento para agua de estanque que controla, previene y elimina el crecimiento de microalgas suspendidas, causado por la luz del sol, cuya proliferación es nociva para peces y plantas. **ALGACONTROL POND** vuelve límpida el agua y mantiene el estanque en óptimas condiciones para el desarrollo de peces y plantas.

Uso: 100 ml cada 2000 litros cada 15 días. Diluir la dosis de producto en aproximadamente 2 litros de agua y esparcirlo uniformemente por el estanque, en condiciones normales se obtienen resultados después de 24/36 horas. En caso de excesiva infestación el tratamiento puede repetirse cada 12 días.

Atención: en caso de comportamiento anómalo de los peces o de visible sufrimiento es necesario sustituir inmediatamente por lo menos 1/3 del agua. Se aconseja conservar el producto alejado del alcance de los niños.

P - ALGACONTROL POND: Tratamento da água do lago, controla, previne e elimina o crescimento das algas, causado pela luz solar, cuja proliferação das mesmas é nociva para os peixes e plantas. **ALGACONTROL POND** torna a água cristalina e mantém o tanque em óptimas condições para o desenvolvimento e reprodução dos peixes e plantas.

Uso e dosagem: 100 ml para 2000 litros cada 15 dias. Diluir a dose apropriada em aproximadamente 2 litros de água e distribuir a solução pelo tanque; em condições normais os resultados são obtidos de 24 a 36 horas. No caso excepcional de um excessivo crescimento de algas e recomendado repetir o tratamento após 12 dias.

Precauções: se durante o tratamento se verificar um comportamento anormal dos peixes, de visível sofrimento, substituir imediatamente 1/3 de água. É absolutamente recomendável manter o produto fora do alcance das crianças.

F - ALGACONTROL POND: Traitement contre le développement des micro-algues en suspension causé par la lumière du soleil et nuisible pour les poissons et les plantes aquatiques de bassin. **ALGACONTROL POND** contribue à rendre l'eau limpide et à maintenir le bassin dans des conditions optimales pour la vie des plantes et des poissons.

Utilisation: 100 ml pour 2000 litres tous les 7 jours. Diluez la quantité nécessaire dans 2 litres d'eau et répandez-la uniformément dans le bassin. Dans des conditions normales, l'on obtient des résultats après 24/36 heures. En cas de propagation excessive d'algues répétez ce traitement après 12 jours. Attention si le comportement des poissons est anormal ou s'ils souffrent d'une façon visible, remplacez immédiatement 1/3 de l'eau. Veuillez conserver ce produit hors de portée des enfants.

D - ALGACONTROL POND: Zerstört die Algen im Teich und macht das Wasser wieder klar. Verhindert bei regelmäßiger Anwendung die erneute, durch Sonnenlicht verursachte und für Pflanzen und Fische schädliche, Algenbildung im Teich. **ALGACONTROL POND** hält das Wasser klar und sorgt für gesundes Teichwasser, speziell für Pflanzen und Fische.

Dosierung: alle 15 Tages 100 ml pro 2000 l in ca. 2 l Wasser verdünnen und gleichmäßig im Teich verteilen. Unter normalen Bedingungen stellt sich die gewünschte Wirkung nach 24-36 Stunden ein. Bei besonders starkem Algenwuchs kann die Behandlung alle 12 Tage wiederholt werden. Achtung: Bei nicht normalem Verhalten der Fische oder offensichtlichem Unwohlsein sofort mindestens 1/3 des Wasser auswechseln. Für Kinder unerreichbar aufbewahren

NL - ALGACONTROL POND: behandeling voor vijverwater om de groei van microalgen in het water onder controle te houden, te voorkomen en te elimineren. Microalgen ontwikkelen zich in zonlicht en zijn schadelijk voor vissen en planten. **ALGACONTROL POND** maakt het water helder en houdt de vijver in optimale condities voor de groei van uw vissen en planten.

Toepassing: 100 ml per 2000 liter elke 15 dagen. Los de gewenste dosis van het product op in ongeveer 2 liter water en giet deze uniform in de hele vijver. In normale omstandigheden is het resultaat al na 24 tot 36 uur merkbaar positief. Als de vijver erg overwoekerd is, herhaalt u de behandeling om de 12 dagen.

Opgelet: als de vissen zich abnormaal gedragen of er zichtbaar slecht aan toe zijn, dient u onmiddellijk ten minste 1/3 van het water te verversen. Houd het product uit het bereik van kinderen.

DK - ALGACONTROL POND: Behandling til bassin vand. Kontrollerer, forebygger og fjerner flydende mikroalgevækst som følge af sollys. Algevæksten er giftig for fisk og planter.

ALGACONTROL POND gør vandet klart og fastholder optimale betingelser for fiskenes og planternes trivsel i bassinet.

Brug: 100 ml pr. 2.000 l hver 15. dag. Opløs den nødvendige produkt dosis i ca. 2 l vand og fordel det ensartet i bassinet. Normalt opnås det bedste resultat efter 24-36 timer. I tilfælde af kraftig algevækst kan behandlingen gentages hver 12. dag. Advarsel: Skift straks 1/3 af vandet, hvis fiskene udviser usædvanlig adfærd eller der er synlige tegn på lidelse. Opbevares utilgængeligt for børn.

S - ALGACONTROL POND: Behandlingsmedel för dammvatten som kontrollerar, förebygger och förhindrar tillväxten av uppslammade mikroalger på grund av solljus, vars förökning är skadlig för fiskar och växter. **ALGACONTROL POND** gör vattnet klart och upprätthåller en perfekt miljö i dammen för fiskarnas och växternas tillväxt.

Användning: 100 ml till 2 000 liter var 15 dagar. Späd ut lämplig mängd produkt i cirka 2 liter vatten och sprid ut den jämnt i dammen. I normala fall uppnås tillfredsställande resultat efter 24-36 timmar. Vid svåra angrepp kan behandlingen upprepas var 12-14:e dag.

Obs! Minst 1/3 av vattnet måste genast bytas ut om fiskarna beter sig onormalt eller verkar lida. Förvaras utom räckhåll för barn.

N - ALGACONTROL POND: Behandlingsmiddel for dammer som kontrollerer, forebygger og hindrer vekst av svevealger forårsaket av sollyst. Oppblomstring av disse algene er skadelig for fisker og planter. **ALGACONTROL POND** gjør vannet klart og sikrer gode forhold i dammen for fiskenes og plantenes trivsel.

Bruk: 100 ml til 2000 liter hver 15 dager. Bland ut dosen med produkt i ca 2 liter vann og fordel det jevnt i dammen. Under normale forhold oppnås det tilfredsstillende resultater etter 24-36 timer. Ved kraftige algeangrep kan behandlingen gjentas hver 12. dag.

Advarsel: Hvis fiskene oppfører seg unormalt eller viser tegn til å reagere negativt på behandlingen, må minst 1/3 av vannet skiftes ut umiddelbart. Oppbevares utilgjengelig for barn.

FIN - ALGACONTROL POND: Lammikon veden käsittelytuote, joka valvoo, ehkäisee ja tuhoaa vedessä keijuvia mikroleviä, jotka lisääntyvät auringonvalon vaikutuksesta ja ovat haitallisia kaloille ja kasveille. **ALGACONTROL POND** kirkastaa veden ja pitää lammikon olosuhteet optimaalisina kalojen ja kasvien kehitykselle.

Käyttö: 100 ml 2000 litraan vettä 15 vuorokauden välein. Liuota tarvittava tuoteannos noin 2 vesilitraan ja levitä se tasaisesti lammikkoon. Normaaleissa olosuhteissa tyydyttäviä tuloksia saadaan 24 - 36 tunnin kuluttua. Jos kasvusto on erittäin laajaa, käsittely voidaan toistaa 12 päivän välein.

Huomio: Jos kalat käyttäytyvät tavallisuudesta poikkeavasti tai vaikuttavat kärsiviltä, vaihda välittömästi vähintään 1/3 vedestä. Pidä tuote pois lasten ulottuvilta.

GR - ALGACONTROL POND: επεξεργασία νερού λιμνούλας καταπολεμά την αύξηση των φυκιών, από την επίδραση του ηλιακού φωτός, των οποίων αύξηση είναι βλαβερή για τα ψάρια και τα φυτά.

Χρήση: 100ml ανά 2000 λίτρα κάθε 15 ημέρες. Διαλύστε το προϊόν σε περίπου 2 λίτρα νερού και διασπείρετε ομοιόμορφα στην λιμνούλα, σε κανονικές συνθήκες θα έχετε ικανοποιητικά αποτελέσματα σε 24/36 ώρες. Στην περίπτωση υπερβολικής αύξησης φυκιών μπορείτε να επαναλάβετε κάθε 12.

Προσοχή: στην περίπτωση παράξενης συμπεριφοράς ή δυσκολίας των ψαριών είναι απαραίτητο να αλλάξετε αμέσως το 1/3 του νερού. Συνιστάται να φυλάσσετε το προϊόν μακριά από παιδιά.

RUS - ALGACONTROL POND: средство для обработки воды в прудах, предупреждающее рост водорослей вследствие попадания солнечных лучей, пролиферация которых вредна для рыб и растений. **ALGACONTROL POND** делает воду прозрачной и поддерживает пруд в оптимальном состоянии для развития рыб и растений.

Способ применения: 100 мл на 2000 л воды каждые 15 дней. Разбавить средство приблизительно в 2 литрах воды и равномерно разлить в пруду, в стандартных условиях удовлетворительные результаты получают через 24/36 часов. В случае сильного засорения обработку можно повторять каждые 12.

Внимание: в случае, если замечены аномальное поведение рыб или видимая интолерантность, необходимо немедленно заменить хотя бы 1/3 воды. После применения плотно закрыть крышку флакона. Хранить в защищенном от света месте, недоступном для детей.

TR - ALGACONTROL POND: Suyun kontrolünü sağlayıp havuzda oluşan yosunların, güneş ışınlarının etkisinden dolayı, aşırı büyümelerini engelleyen bir üründür. **ALGACONTROL POND** suda kristalize bir görünüm sağlar ve havuz suyunu balıklara ve bitkilere karşı zararsız hale getirir.

Kullanım şekli ve dozu: 2000 Lt için 100 ml Her 15 günde bir. Belirtilen dozu 2 litre suya karıştırıp, havuz suyuna dağıtılır; normal şartlarda 24-36 saat içerisinde sonuç elde edilir.

Değişik yosun türlerinde ise uygulamanın 12 günde bir yapılması öngörülür.

Uyarı: Baklıklarda herhangi bir anormallik görüldüğü takdirde, suyun 1/3 değiştirilmelidir.

Çocukların erişemeyeceği yerlerde muhafaza ediniz.